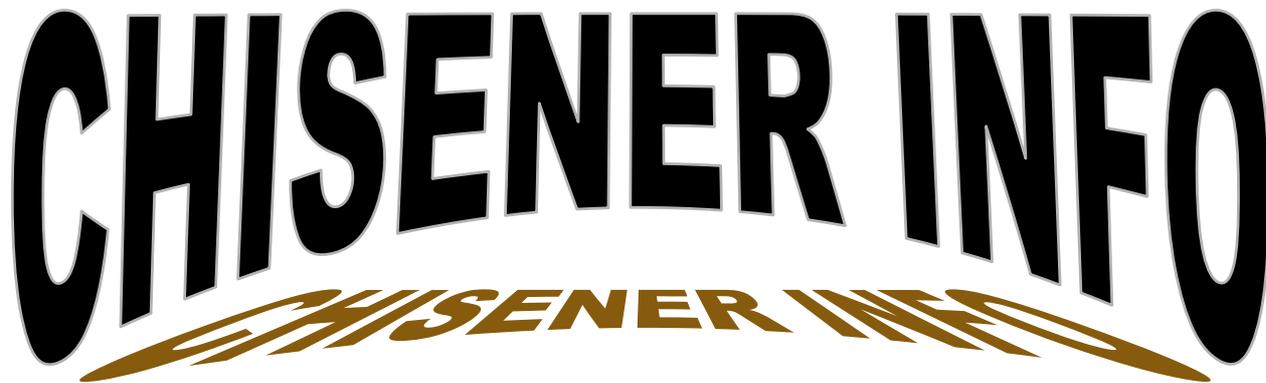


CHISENER INFO



Informationsblatt des Gemeinderates
und der Gemeindeverwaltung Kiesen

Nr. 27
Juli 2004

Partnergemeinde Želiv.....	Seite 1
Gemeinderat.....	Seite 1
Baukommission	Seite 2
Kindergarten Rägeboge + Primarschule Kiesen.....	Seite 3
Veranstaltungskalender	Seite 4
Turnverein Kiesen.....	Seite 5

PARTNERGEMEINDE ŽELIV

Besuch aus Želiv

Zwischen den beiden Gemeinde Želiv (Tschechien) und Kiesen besteht bereits seit über zehn Jahren eine Partnerschaft. Mit gegenseitigen Besuchen konnten wertvolle Erfahrungen ausgetauscht werden und es entstanden interessante Bekanntschaften. Želiv befindet sich rund 80 Kilometer südöstlich von Prag in einem walddreichen Gebiet von Südböhmen.

Mehrere Personen aus der tschechischen Partnergemeinde werden unsere Gemeinde vom 15. bis 19. September 2004 besuchen. Es wäre schön, wenn wir unsere Gäste bei Privatpersonen unterbringen könnten. Die Gemeindeverwaltung sucht deshalb Unterkunftsmöglichkeiten und ist für entsprechende Gastgeberinnen und Gastgeber sehr dankbar. Die Gäste aus Želiv werden bei diesen übernachten und das Morgenessen einnehmen. Für das weitere Besuchsprogramm wird die Gemeindeverwaltung sorgen.

Wenn Sie eine oder mehrere Personen aus unserer Partnergemeinde Želiv für den erwähnten Zeitraum aufnehmen möchten, teilen Sie dies bitte der Gemeindeverwaltung mit (☎ 031 781 12 74, E-Mail: gemeindeverwaltung@kiesen.ch). Die Gemeindeverwaltung gibt Ihnen gerne Auskunft auf Fragen im Zusammenhang mit der Partnergemeinde Želiv und dem geplanten Besuch.

GEMEINDERAT

Hochwasserschutzkonzept Chise

Die Gemeindeversammlung vom 14. Mai 2004 hat dem Beitritt zur einfachen Gesellschaft "Hochwasserschutz Chise" zugestimmt. Somit können die Arbeiten für die Erstellung von Planungsgrundlagen für einen regionalen und koordinierten Hochwasserschutz aufgenommen werden.

Heinrich Badertscher, Ringstrasse, hat seinen Rücktritt als Vertreter der Gemeinde Kiesen im Chisebachausschuss

der Region Kiesental erklärt. Der Gemeinderat dankt Heinrich Badertscher für die langjährige und engagierte Mitarbeit in diesem Ausschuss. Dank dieser Arbeit besteht nun erstmals die Aussicht auf zweckmässige und realisierbare Hochwasserschutzmassnahmen.

Der Gemeinderat wählte Ernst Nussbaum, Sagiweg, als neuen Gemeindevertreter im Chisebachausschuss.

Richtplan "ökologische Vernetzung"

Der Gemeinderat hat den Richtplan für die Vernetzung der ökologischen Ausgleichsflächen genehmigt. Die Planung wird nach der Genehmigung durch die Kantonsbehörden in Kraft treten.

Jugendarbeit

Das Konzept des Kantons Bern sieht vor, dass die Gemeinden im Bereich der offenen Kinder- und Jugendarbeit in Regionen mit mindestens 10'000 Einwohnern/-innen zusammenarbeiten. Der Gemeinderat befürwortet in diesem Bereich eine Mitarbeit mit der Gemeinde Münsingen und er hat eine diesbezügliche Absichtserklärung genehmigt.

Schwimmunterricht Schule Kiesen

Die Gemeinde Kiesen hat für die Förderung des Schwimmunterrichts eine spezielle Lehrkraft angestellt. Frau Liliane Zutter hat ihre Anstellung auf das Ende des Schuljahres 2003/04 gekündigt. Die Behörden danken Frau Zutter für die gute Zusammenarbeit. Der Gemeinderat hat auf Antrag der Schulkommission als neue Schwimmlehrerin Frau Karin Schäfer aus Gerzensee angestellt. Wir wünschen Frau Schäfer viel Freude bei ihrer neuen Tätigkeit für unsere Schulkinder.

Hagelabwehr

Der Gemeinderat hat beschlossen, aus dem Hagelabwehrverband Mittelland-Emmental auszutreten und die Hagelabwehr in unserer Gemeinde auf das Jahresende einzustellen. Insbesondere die umstrittene Wirkung der Hagelabwehrraketen und ein fehlendes flächendeckendes Alarmierungs- und Warnsystem haben zu dieser Entscheidung geführt. Der Gemeinderat dankt allen Beteiligten, die in den vergangenen Jahren die Hagelabwehr in unserer Gemeinde betreut haben.

BAUKOMMISSION

Aufruf zum Zurückschneiden von Hecken und Sträuchern

Die Strassenanstösser/-innen werden ersucht, im Zusammenhang mit Bepflanzungen und Einfriedungen an öffentlichen Strassen folgende Hinweise und Bestimmungen zu beachten:

Bäume, Sträucher und Anpflanzungen, die zu nahe an Strassen stehen oder in den Strassenraum hineinragen, gefährden die Verkehrsteilnehmer/-innen, aber auch Kinder und Erwachsene, die aus verdeckten Standorten unvermittelt auf die Strasse treten. Zur Verhinderung von solchen Verkehrsgefährdungen schreibt das Strassenbaugesetz vom 2. Februar 1964 unter anderem vor:

- Hecken, Sträucher, Anpflanzungen und dergleichen müssen seitlich mindestens 50 cm Abstand vom Fahrbahnrand haben.
- Überhängende Äste dürfen nicht in den über den Strassen freizuhaltenen Luftraum von 4,50 m Höhe hineinragen.

- Über Gehwegen (Trottoirs) muss eine Höhe von 2,50 m freigehalten werden.
- Die Wirkung der Strassenbeleuchtung darf nicht beeinträchtigt werden.
- Bei gefährlichen Strassenstellen längs öffentlicher Strassen, insbesondere bei Kurven, Einmündungen, Kreuzungen etc. dürfen höherwachsende Bepflanzungen aller Art (auch landwirtschaftliche Kulturen) die Verkehrsübersicht nicht beeinträchtigen. Deshalb ist ein je nach den örtlichen Verhältnissen ausreichender Seitenbereich freizuhalten.

Die Grundeigentümer/-innen werden hiermit ersucht, die Äste und andere Bepflanzungen bis am 17. Juli 2004 auf das vorgeschriebene Lichtmass zurückzuschneiden.

Nach dem 18. Juli 2004 wird die Gemeinde die nötigen Arbeiten ausführen lassen. Der Aufwand wird anschliessend den Grundeigentümern/-innen in Rechnung gestellt.

Auskunft erteilt die Gemeindeverwaltung Kiesen, Telefon 031 781 12 74.

KINDERGARTEN RÄGEBÖGE + PRIMARSCHULE KIESEN

Ein Märchen auf Reise...

Rund um das Zelt spürt man die besondere Atmosphäre. Es ist eine kleine Welt für sich, mit dem nostalgischen Zirkuswagen und den roten Fahrzeugen. Über dem Zelteingang steht:

EIN MÄRCHEN AUF REISE

Drinnen im Zelt wird Theater gespielt. Bekannte Märchen erhalten durch die Art

und Weise wie Nicole und Martin sie erzählen ein neues Gesicht. Kinder und Erwachsene werden abgeholt und in eine andere Welt geführt. Es ist nicht Theater wie wir es kennen, aber auch nicht Zirkus. Es ist von beidem. Die Geschichten werden erzählt, aber nicht nur mit Worten, sondern mit einem bunten Gemisch von Musik, Gesang, Jonglage, Akrobatik und Tanz. Die Kinder in den ersten Reihen sind dem Geschehen so nah, dass sie miteinbezogen werden. Amüsieren sollen diese Aufführungen, aber auch anregen zum Nachdenken.

Nach gemeinsamer Ausbildung in Theater, Musik und Artistik gründeten Nicole und Martin Gubler-Schranz 1999 die Compagnie Nicole et Martin. Seitdem sind die zwei mit dem Projekt EIN MÄRCHEN AUF REISE unterwegs; in der Schweiz, in Frankreich, in Italien, in Deutschland. Die Compagnie Nicole et Martin wurde mit dem Kulturförderpreis 2002 des Kantons Basel-Landschaft, Schweiz, ausgezeichnet.

In der Woche vom 6.–10. September 2004 gastiert die Compagnie in Kiesen. Von Montag bis Freitag führen Schule und Kindergarten Kiesen eine Projektwoche zum Thema Märchen durch. Auch Schulen aus Nachbargemeinden kommen während der Woche in den Genuss einer Darbietung.

In den zwei öffentlichen Vorstellungen vom Wochenende haben auch Sie die Möglichkeit, eine dieser zauberhaften Aufführungen zu besuchen:

Samstag, 11. September 2004, 19.00 Uhr
Hänsel und Gretel

Sonntag, 12. September 2004, 15.00 Uhr
Die Bremer Stadtmusikanten

Vorverkauf im Volg Kiesen ab sofort.
Keine telefonische Reservationen

Veranstaltungskalender

Freitag, 9. Juli 2004 Samstag, 10. Juli 2004	Turnverein Kiesen: Strandfest, Graastrocknungsanlage Kiesen
Samstag, 17. Juli 2004 21.30 Uhr Abendkasse ab 20.30 Uhr	Verein Kinderatelier Kiesen: Open Air Kino "ICE AGE" – Für die ganze Familie, bei der Pomdor AG Vorverkauf: Hanna Hadorn, 031 782 10 00
Sonntag, 1. August 2004	Turnverein Kiesen: Plauschwettkampf, Sportplatz Oppligen
Samstag, 14. August 2004	Farmer House Jazz Club, Kiesen: "What A Wonderfull Day". Schlossgut Kiesen Swingende Oldies und New Orleans Jazz mit tubby's music (ab 18.30 Uhr), BaJAZZos Dixieland Factory (ab 20.30 Uhr)
Samstag, 28. August 2004	Schützengesellschaft Kiesen: Obligatorische Übung, Bundesprogramm
Sonntag, 5. September 2004	Spielfestverein Kiesen: Spielfest, Sportplatz
Freitag, 17. September 2004	Schützengesellschaft Kiesen: Ausschiesset
Freitag, 22. Oktober 2004 Sonntag, 24. Oktober 2004	Schützengesellschaft Kiesen: Lotto, Turnhalle
Freitag, 19. November 2004	Einwohnergemeinde Kiesen: Gemeindeversammlung
Mittwoch, 29. Dezember 2004	Schützengesellschaft Kiesen: Schluss-Schiessen

Tipp für die Veranstalter/-innen:

Tragen Sie Ihre Veranstaltungen kostenlos im Internetportal
BERN-OST ein
(www.bern-ost.ch).

BERN^{OST}
www.bern-ost.ch

KIESEN

Bei der Grastrocknungsanlage

Freitag, 9. Juli 2004 ab 20.00 Uhr

Samstag, 10. Juli 2004 ab 20.00 Uhr

STRANDFEST

Unterhaltung mit den

HORIZONT

Festwirtschaft, Bars, Pfeilbogenschiessen, Tombola

Nur am Samstag ab 1930 Uhr: Glücksack für die Kleinen

Raclette-Stübli

offen ab 19.00 Uhr „Eintrittsfrei“

Eintritt: Fr. 8.- inklusive Tanz

Alle Anlagen sind überdacht, Parkplatz beim Festplatz

Freundlich lädt ein:

Turnverein Kiesen